

Data protection and confidentiality

Zaštita podataka i povjerljivost

Policyholder/payer (please provide the company's full name and address):

Ugovaratelj osiguranja/ platitelj (potpuni podaci o tvrtki i adresa):

.....

.....

.....

Contact details of the Policyholder (contact person, email address and telephone number):

Kontakt podaci ugovaratelja osiguranja (kontakt osoba, E-pošta i broj telefona):

.....

.....

.....

We acknowledge that the Privacy Policies of ACREDIA Versicherung AG and ACREDIA Services GmbH are available on the ACREDIA website under the following link: www.acredia.at/en/privacy-policy

Primamo na znanje da se izvještaji o zaštiti podataka tvrtki ACREDIA Versicherung AG i ACREDIA Services GmbH nalaze na mrežnim stranicama pod poveznicom www.acredia.at/hr/meta/zastita-podataka

Consent to the sharing of data

Suglasnost za prijenos podataka

* We hereby consent to the Insurer sharing all data provided by us up to now and in the future for the purpose of risk assessment with the following companies:

(i) ACREDIA Services GmbH

(ii) Euler Hermes SA and the companies of the Euler Hermes-Group

(www.allianz-trade.com/en_global/our-sites.html; Allianz Trade is a trademark of Euler Hermes)

Consent may be withdrawn at any time with effect for the future. Withdrawal of consent may mean that not all contractually agreed services can be provided henceforth.

Slažemo se s time da osiguravatelj zbog procjene rizika prenese sve do sada poznate podatke te one koje ćemo obznani u budućnosti ovim tvrtkama:

(i) tvrtki ACREDIA Services GmbH

(ii) Euler Hermes SA i društvima grupe Euler Hermes

(www.allianz-trade.com/en_global/our-sites.html; Allianz Trade je brend Euler Hermes)

Suglasnost se u svakome trenutku može opozvati, pri čemu neke od usluga koje su dogovorene u ugovoru u određenim uvjetima neće više biti na raspolaganju.

* Required field. Consent to sharing of data is required for conclusion and performance of the insurance contract. For further information concerning the sharing of personal data with ACREDIA Services GmbH and with members of the Euler Hermes-Group, please see the Privacy Policy of ACREDIA Versicherung AG.

* Obvezno polje. Suglasnost za prijenos podataka potrebna je za zaključivanje i primjenu ugovora o osiguranju. Daljnje informacije o prijenosu podataka koji se odnose na osobe tvrtki ACREDIA Services GmbH te članicama grupe Euler Hermes možete pronaći u izvaji o zaštiti podataka tvrtke ACREDIA Versicherung AG.

Consent for marketing purposes

Privole u svrhu marketinga

Offers and services

Ponude i usluge

We would like to receive information concerning **offers, services, product information, customer surveys and customer loyalty programs** from ACREDIA Versicherung AG and ACREDIA Services GmbH by mail and email as well as by phone from customer service members. We can withdraw this consent at any time by email to widerruf-marketing@acredia.at.

Želimo primati informacije o **ponudama, uslugama, informacije o proizvodima, programima za nagradu vjernosti klijenata te ankete za klijente** od strane ACREDIA Versicherung AG i ACREDIA Services GmbH putem pošte i e-maila te telefonskim pozivima od strane naših suradnika. Svoju privolu u svakom trenutku možemo opozvati e-poštom na widerruf-marketing@acredia.at.

Newsletter

Newsletter

We would like to receive the **ACREDIA newsletter** with news about economics, industries and markets as well as about products and services. We can withdraw this consent any time by email to postfach@acredia.eu.

Želimo primati **ACREDIA-Newsletter** s aktualnim vijestima iz gospodarstva, gospodarskih grana i zemalja te novostima o proizvodima i uslugama putem e-maila. Svoju privolu u svakom trenutku možemo opozvati e-poštom na postfach@acredia.eu.

Confidentiality

Povjerljivost

We undertake to treat all information received from the Insurer relating to our customers or third parties in the strictest confidence. Such information is provided without any obligation on the part of the Insurer. We therefore agree to waive all claims against the Insurer arising from the provision of such confidential information. We further undertake to indemnify and hold the Insurer harmless against all claims by third parties which may become aware of such confidential information.

Prema svim podacima koje smo od osiguravatelja dobili o kupcima ili trećim osobama obnašamo se na strogo povjerljiv način. Spomenute podatke dobili smo bez ikakve obaveze osiguravatelja. Zbog toga se odričemo svih zahtjeva naspram osiguravatelja, koji bi mogli nastati zbog tih povjerljivih podataka. Obavezujemo se, da ćemo osiguravatelja zaštititi od svih zahtjeva trećih osoba, koje bi mogle dobiti saznanja o ovim povjerljivim podacima.

Place/Date

Mjesto/ datum

Authorised signature

Company stamp (or company name in capital letters) and signature of an authorised signatory

Pravovaljani potpis

Pečat poduzeća (ili naziv poduzeća velikim tiskanim slovima) i potpis ovlaštene osobe